



**OUR
COMMITMENTS**

**NUESTROS
COMPROMISOS**

**ENGAGEMENTS
COMMUNS**

INTERNATIONAL
LAND
COALITION



Secure tenure rights
Derechos de tenencia seguros
Sécurité des droits fonciers



Strong small-scale farming systems
Sistemas agrícolas en pequeña escala sólidos
Renforcer les systèmes agricoles de petite échelle



Diverse tenure systems
Diversidad en los sistemas de tenencia
Diversité des systèmes fonciers



Equal land rights for women
Igualdad en los derechos a la tierra para las mujeres
Égalité des droits fonciers pour les femmes



Secure territorial rights for indigenous peoples
Derechos territoriales seguros para los pueblos indígenas
Sécuriser les droits fonciers territoriaux pour les peuples autochtones



Locally managed ecosystems
Ordenación local de los ecosistemas
Écosystèmes gérés localement



Inclusive decision-making
Toma de decisiones inclusiva
Prise de décision inclusive



Transparent and accountable information
Información y rendición de cuentas transparentes
Informer de manière transparente et rendre des comptes



Effective actions against land grabbing
Medidas eficaces contra el acaparamiento de tierras
Agir efficacement contre l'accaparement des terres



Protected land rights defenders
Protección de los defensores de los derechos a la tierra
La protection des défenseurs des droits fonciers

OUR SHARED COMMITMENTS TO ACHIEVE LAND GOVERNANCE FOR AND WITH PEOPLE

Across the diversity of ILC's network of over 250 civil society and intergovernmental organisations, our members have defined a common goal. **PEOPLE-CENTRED LAND GOVERNANCE** responds to the needs, and protects the rights, of the women, men and communities who live on and from the land, respecting that they should be the ultimate decision-makers on how their land and natural resources are used.

To guide our individual and collective efforts to achieve land governance for and with people, ILC's members agreed on **10 COMMITMENTS** in priority areas of action. The 10 commitments are an expression of our common vision, and guide ILC's work at all levels of action under our Strategy for 2016-21. They provide a benchmark in working towards the realisation of the Voluntary Guidelines for Responsible Governance of Tenure (VGGTs) and other internationally agreed instruments.

They are a compass for our work, and we hope that they also provide a useful focus to others with a transformative agenda on land rights.

NUESTROS COMPROMISOS COMPARTIDOS PARA LOGRAR LA GOBERNANZA DE LA TIERRA PARA LAS PERSONAS Y CON LAS PERSONAS

A través de la diversidad de la red de la ILC de más de 250 organizaciones de la sociedad civil e intergubernamentales, nuestros miembros han definido un objetivo común.

La **GOBERNANZA DE LA TIERRA CENTRADA EN LAS PERSONAS** responde a las necesidades, y protege los derechos de las mujeres, hombres y comunidades que viven en la tierra y de la tierra, respetando que son ellos quienes deben tomar la decisión final sobre el uso de su tierra y recursos naturales.

Con el objeto de guiar nuestros esfuerzos individuales y colectivos para lograr la gobernanza de la tierra para las personas y con las personas, los miembros de la ILC acordamos **10 COMPROMISOS** en áreas prioritarias de acción. Los 10 compromisos son una expresión de nuestra visión común y guían el trabajo de la ILC en todos los niveles de acción en nuestra Estrategia para 2016-21. Ellos constituyen un parámetro en el trabajo hacia la realización de las Directrices Voluntarias para la Gobernanza Responsable de la Tenencia de la Tierra (VGGTs) y otros instrumentos internacionalmente acordados.

Ellos son una brújula para nuestro trabajo y esperamos que también aporten un foco útil a otros con una agenda de transformación en el tema de los derechos a la tierra.

ENGAGEMENTS COMMUNS DE L'ILC EN FAVEUR DE LA GOUVERNANCE FONCIÈRE PARTICIPATIVE AU SERVICE DE L'ÊTRE HUMAIN

Les plus de 250 organisations intergouvernementales et de la société civile issues d'horizons différents qui composent le réseau de l'ILC poursuivent un objectif commun :

LA GOUVERNANCE FONCIÈRE CENTRÉE SUR LES PERSONNES répond aux besoins des femmes, des hommes et des communautés vivant de la terre et protège leurs droits, en posant le principe selon lequel ils devraient être chargés de la décision finale sur l'utilisation de leurs terres et de leurs ressources naturelles.

Pour guider les actions individuelles et collectives en faveur de la gouvernance foncière participative au service de l'être humain, les membres de l'ILC ont adopté **10 ENGAGEMENTS** relevant de domaines d'action prioritaires. Ces engagements expriment notre vision commune et orientent le travail de l'ILC à tous les niveaux d'action dans le cadre de notre Stratégie 2016-2021. Ils nous servent également de repères dans notre action en faveur de l'application des Directives volontaires pour une gouvernance responsable des régimes fonciers (VGGT) et d'autres instruments ayant fait l'objet d'un consensus international.

Ces engagements guident notre travail, et nous espérons qu'ils pourront constituer un fondement utile pour les autres acteurs ayant mis en place des programmes transformateurs de protection des droits fonciers.





COMMITMENT / COMPROMISO / ENGAGEMENT 1

SECURE TENURE RIGHTS

DERECHOS DE TENENCIA SEGUROS

SÉCURITÉ DES DROITS FONCIERS

Respect, protect, and strengthen the land rights of women and men living in poverty, ensuring that no one is deprived of the use and control of the land on which their well-being and human dignity depend, including through eviction, expulsion, or exclusion, and with compulsory changes to tenure undertaken only in line with international law and standards on human rights.

Respetar, proteger y fortalecer los derechos a la tierra de las mujeres y hombres que viven en la pobreza, asegurando que nadie sea privado del uso y control de la tierra de la cual su bienestar y dignidad humana dependen, por ejemplo a través de desalojos, expulsión o exclusión, y asegurando que los cambios obligatorios en la tenencia de la tierra se lleven a cabo solamente de conformidad con el derecho internacional y los estándares de derechos humanos.

Respecter, protéger et renforcer les droits fonciers des femmes et des hommes vivant dans la pauvreté en veillant à ce que nul ne soit privé, notamment par expropriation, expulsion ou exclusion, de l'utilisation et du contrôle de la terre dont dépendent leur bien-être et leur dignité, et à ce que les changements obligatoires dans les régimes fonciers soient conformes aux normes et au droit international des droits de l'Homme.





COMMITMENT / COMPROMISO / ENGAGEMENT 2

STRONG SMALL-SCALE FARMING SYSTEMS

SISTEMAS AGRÍCOLAS EN PEQUEÑA ESCALA SÓLIDOS

RENFORCER LES SYSTÈMES AGRICOLES DE PETITE ÉCHELLE

Ensure equitable land distribution and public investment that supports small-scale farming systems, including through redistributive agrarian reforms that counter excessive land concentration, provide for secure and equitable use and control of land, and allocate appropriate land to landless rural producers and urban residents, while supporting smallholders as investors and producers, such as through cooperative and partnership business models.

Asegurar la distribución equitativa de la tierra y la inversión pública que apoye los sistemas agrícolas de pequeña escala, incluyendo a través de reformas agrarias distributivas que contrarresten la excesiva concentración de la tierra, promuevan el uso y el control de la tierra en formas segura y equitativa, y asignen tierras adecuadas a productores y productoras rurales y habitantes urbanos sin tierra, apoyando a la vez a los pequeños campesinos y campesinas como inversionistas y productores, como por ejemplo a través de cooperativas y modelos de negocios en asociación.

Veiller à une redistribution juste des terres et à des investissements équitables des autorités publiques appuyant les systèmes agricoles à petite échelle notamment par la mise en place de réformes agraires redistributives qui parent à la concentration excessive des terres, permettent une utilisation et un contrôle sûr et équitable de la terre, et octroient des terres appropriées aux producteurs ruraux et résidents urbains sans terres, tout en soutenant les petits agriculteurs en tant qu'investisseurs et producteurs, notamment par l'adoption de modèles commerciaux tels que coopératives et partenariats.



3





COMMITMENT / COMPROMISO / ENGAGEMENT 3

DIVERSE TENURE SYSTEMS

DIVERSIDAD EN LOS SISTEMAS DE TENENCIA

DIVERSITÉ DES SYSTÈMES FONCIERS

Recognise and protect the diverse tenure and production systems upon which people's livelihoods depend, including the communal and customary tenure systems of smallholders, Indigenous Peoples, pastoralists, fisher folks, and holders of overlapping, shifting, and periodic rights to land and other natural resources, even when these are not recognised by law, and while also acknowledging that the well-being of resource users may be affected by changes beyond the boundaries of the land to which they have tenure rights.

Reconocer y proteger los diversos sistemas de tenencia y producción de los cuales dependen los medios de vida de las personas, incluyendo los sistemas de tenencia comunales y consuetudinarios de pequeños productores, pueblos indígenas, pastores nómadas, pueblos pescadores y titulares de derechos superpuestos, cambiantes y periódicos a la tierra y otros recursos naturales, incluso cuando no sean reconocidos por la ley, y al mismo tiempo reconociendo que el bienestar de los usuarios de los recursos podrían ser afectados por cambios más allá de las fronteras de la tierra sobre la cual tienen derechos de tenencia.

Reconnaître et protéger les divers régimes fonciers et systèmes de production dont dépendent les moyens de subsistance des communautés notamment les systèmes fonciers communaux et coutumiers des petits exploitants, des peuples autochtones, des pasteurs, des pêcheurs et des personnes ayant des droits à la terre et aux autres ressources naturelles concurrents, changeants et temporaires, même lorsque ces droits ne sont pas reconnus par la loi, tout en reconnaissant que le bien-être des utilisateurs de ces ressources puisse être affecté par des changements allant bien au-delà des limites des terres sur lesquelles ils détiennent des droits fonciers.



4





COMMITMENT / COMPROMISO / ENGAGEMENT 4

EQUAL LAND RIGHTS FOR WOMEN

IGUALDAD EN LOS DERECHOS A LA TIERRA PARA LAS MUJERES

ÉGALITÉ DES DROITS FONCIERS POUR LES FEMMES

Ensure gender justice in relation to land, taking all necessary measures to pursue both de jure and de facto equality, enhancing the ability of women to defend their land rights and take equal part in decision-making, and ensuring that control over land and the benefits that are derived thereof are equal between women and men, including the right to inherit and bequeath tenure rights.

Asegurar la justicia de género en relación con la tierra, tomando todas las medidas necesarias para lograr la igualdad tanto de jure como de facto, fortaleciendo la capacidad de las mujeres para defender sus derechos a la tierra y participar en pie de igualdad en la toma de decisiones, y asegurando que el control sobre la tierra y los beneficios derivados de ello sean equitativos entre mujeres y hombres, incluyendo el derecho a heredar y legar derechos de tenencia.

Garantir l'équité de genre dans les questions foncières en prenant toutes les mesures nécessaires pour promouvoir l'égalité dans le droit et dans les faits, en renforçant la capacité des femmes à défendre leurs droits fonciers et à participer à la prise de décision, et en assurant l'équité de genre en ce qui concerne le contrôle sur la terre et les bénéfices qui en découlent, notamment le droit d'hériter et de léguer les droits fonciers.



5





COMMITMENT / COMPROMISO / ENGAGEMENT 5

SECURE TERRITORIAL RIGHTS FOR INDIGENOUS PEOPLES

DERECHOS TERRITORIALES SEGUROS PARA LOS PUEBLOS INDÍGENAS

SÉCURISER LES DROITS FONCIERS TERRITORIAUX POUR LES PEUPLES AUTOCHTONES

Respect and protect the inherent land and territorial rights of Indigenous Peoples, as set out in ILO Convention 169 and the UN Declaration on the Rights of Indigenous Peoples, including by recognising that respect for indigenous knowledge and cultures contributes to sustainable and equitable development and proper management of the environment.

Respetar y proteger los derechos inherentes a la tierra y a los territorios de los pueblos indígenas, al tenor de los establecido en la Convención 169 de la OIT y la Declaración de las Naciones Unidas sobre los Derechos de los Pueblos Indígenas, incluyendo mediante el reconocimiento de que el respeto al conocimiento y a las culturas indígenas contribuye al desarrollo sostenible y equitativo y a la gestión adecuada del medio ambiente.

Respecter et protéger les droits fonciers et territoriaux inhérents des peuples autochtones tels qu'énoncés dans la Convention n°169 de l'OIT et la déclaration de l'ONU sur les droits des peuples autochtones, notamment en reconnaissant que le respect des savoirs et des cultures autochtones contribue à un développement durable et équitable, ainsi qu'à une bonne gestion de l'environnement.





COMMITMENT / COMPROMISO / ENGAGEMENT 6

LOCALLY MANAGED ECOSYSTEMS

ORDENACIÓN LOCAL DE LOS ECOSISTEMAS

ECOSYSTÈMES GÉRÉS LOCALEMENT

Enable the role of local land users in territorial and ecosystem management, recognising that sustainable development and the stewardship of ecosystems are best achieved through participatory decision-making and management at the territorial level, empowering local land users and their communities with the authority, means, and incentives to carry out this responsibility.

Facilitar el papel de las y los usuarios locales de la tierra en la gestión territorial y de los ecosistemas, reconociendo que el desarrollo sostenible y el manejo de los ecosistemas se logran mejor a través de la toma de decisiones y la gestión participativas en el plano territorial, empoderando a las y los usuarios locales de la tierra y sus comunidades con la autoridad, los medios y los incentivos para llevar a cabo esta responsabilidad.

Habiller le rôle des utilisateurs locaux de la terre dans la gestion du territoire et de l'écosystème en reconnaissant que la prise de décision et la gestion participative au niveau territorial sont les moyens les plus sûrs d'obtenir un développement durable et une bonne gestion des écosystèmes ; en donnant aux utilisateurs locaux de la terre et aux communautés l'autorité, les moyens et les motivations pour assumer cette responsabilité.





COMMITMENT / COMPROMISO / ENGAGEMENT 7

INCLUSIVE DECISION-MAKING

TOMA DE DECISIONES INCLUSIVA

PRISE DE DÉCISION INCLUSIVE

Ensure that processes of decision-making over land are inclusive, so that policies, laws, procedures, and decisions adequately reflect the rights, needs, and aspirations of individuals and communities who will be affected by them. This requires the empowering those who face limitations in representing their interests, particularly through support to organisations that inform, mobilise, and legitimately represent marginalised land users, and participate in multi-stakeholder platforms for policy dialogue.

Asegurar que los procesos de toma de decisiones sean incluyentes, de modo que las políticas, las leyes, los procedimientos y las decisiones relativas al tema de la tierra reflejen de manera adecuada los derechos, las necesidades y las aspiraciones de aquéllos que serán afectados. Esto requiere el empoderamiento de aquéllos que enfrentarían limitaciones al representar sus intereses, en particular a través del apoyo a organizaciones que puedan informar, movilizar y representar en forma legítima a los usuarios de la tierra marginados, y su participación en plataformas de múltiples partes interesadas para el diálogo de políticas.

Veiller à ce que les processus de prise de décisions soient participatifs afin que les politiques, les lois, les procédures et les décisions foncières reflètent bien les droits, les besoins et les aspirations des communautés et individus concernés. Ceci nécessite l'autonomisation des personnes qui seraient moins à même de représenter leurs propres intérêts, par un soutien aux organisations les plus à même d'informer, de mobiliser et de représenter de manière légitime les utilisateurs de la terre. Cela nécessite également leur participation à des plateformes multipartites de dialogue stratégique.





TRANSPARENT AND ACCESSIBLE INFORMATION

INFORMACIÓN TRANSPARENTE Y ACCESIBLE

INFORMER DE MANIÈRE TRANSPARENTE ET ACCESSIBLE

Ensure transparency and accountability, through unhindered and timely public access to all information that may contribute to informed public debate and decision-making on land issues at all stages, and through decentralisation to the lowest effective level, to facilitate participation, accountability, and the identification of locally appropriate solutions.

Asegurar la transparencia y la rendición de cuentas, por medio del acceso público sin trabas y oportuno a toda la información que pueda contribuir al debate público y la toma de decisiones informados sobre temas relativos a la tierra en todas las etapas, y a través de la descentralización al nivel efectivo más bajo, para facilitar la participación, la rendición de cuentas y la identificación de soluciones apropiadas localmente.

Garantir la transparence et la responsabilisation par un accès public en temps utile et sans restrictions à toutes les informations susceptibles de contribuer à un débat et à une prise de décision publics éclairés sur les questions foncières à tout moment, et par une décentralisation au profit du niveau efficace le plus bas pour faciliter la participation, la responsabilisation et l'identification de solutions appropriées au niveau local.



9





COMMITMENT / COMPROMISO / ENGAGEMENT 9

EFFECTIVE ACTIONS AGAINST LAND GRABBING

MEDIDAS EFICACES CONTRA EL ACAPARAMIENTO DE TIERRAS

AGIR EFFICACEMENT CONTRE L'ACCAPAREMENT DES TERRES

Prevent and remedy land grabbing, respecting traditional land use rights and local livelihoods, and ensuring that all large-scale initiatives that involve the use of land, water, and other natural resources comply with human rights and environmental obligations. Where adverse impacts on human rights and legitimate tenure rights have occurred, concerned actors should provide for, and cooperate in, impartial and competent mechanisms to provide remedy, including through land restitution and compensation.*

Impedir y remediar el acaparamiento de tierras, respetando los derechos tradicionales al uso de la tierra y los medios de vida locales, y asegurando que todas las iniciativas a gran escala que involucran el uso de la tierra, el agua y otros recursos naturales cumplan con las obligaciones de derechos humanos y ambientales. En los casos donde hayan ocurrido impactos adversos sobre los derechos humanos y los derechos legítimos a la tenencia, los actores interesados deben establecer mecanismos imparciales y competentes, y cooperar con ellos para proporcionar una reparación, incluyendo a través de la restitución de la tierra e indemnizaciones.*

Prévenir et pallier à l'accaparement des terres en respectant les droits traditionnels d'utilisation de la terre et de moyens de subsistance locaux, et en veillant à ce que toutes les initiatives à grande échelle qui impliquent l'utilisation de la terre, de l'eau et des autres ressources naturelles soient conformes aux droits humains et aux obligations environnementales. Dans le cas où des droits fonciers légitimes ont été reconnus mais bafoués, les acteurs impliqués devront proposer et coopérer à la mise en œuvre de mécanismes efficaces et impartiaux pour remédier aux violations ayant eu lieu, notamment par la restitution de terres et l'indemnisation.*

* text shortened to fit format / texto acortado para adaptarse al formato / texte raccourci en fonction du format



10





PROTECTED LAND RIGHTS DEFENDERS

PROTECCIÓN DE LOS DEFENSORES DE LOS DERECHOS A LA TIERRA

LA PROTECTION DES DÉFENSEURS DES DROITS FONCIERS

Respect and protect the civil and political rights of human rights defenders working on land issues, combating the stigmatisation and criminalisation of peaceful protest and land rights activism, and ending impunity for human rights violations, including harassment, threats, violence, and political imprisonment.

Respetar y proteger los derechos civiles y políticos de las y los defensores de los derechos humanos que trabajan en cuestiones relativas a la tierra, luchando contra la estigmatización y la criminalización de la protesta pacífica y el activismo en pro de los derechos a la tierra, y poniendo fin a la impunidad de las violaciones a los derechos humanos, incluyendo el acoso, las amenazas, la violencia y la prisión por razones políticas.

Respecter et protéger les droits civils et politiques des défenseurs des droits humains travaillant sur les questions foncières, en luttant contre la stigmatisation et la criminalisation des manifestations pacifiques et du militantisme en faveur des droits fonciers, et contre l'impunité en matière d'atteinte aux droits humains, notamment le harcèlement, les menaces, la violence et l'emprisonnement politique.

OUR DIVERSITY IS OUR STRENGTH

250+ ORGANISATIONS FROM 78 COUNTRIES

NUESTRA DIVERSIDAD ES NUESTRA FUERZA

250+ ORGANIZACIONES DE 78 PAÍSES

NOTRE DIVERSITÉ FAIT NOTRE FORCE

250+ ORGANISATIONS DE 78 PAYS

AFRICA **AFRICA** AFRIQUE

Aide et Action pour la Paix (AAP) • Action Aid Rwanda (AAR) • Agricultural Consultative Forum (ACF) • Action Communautaire des femmes autochtones (ACFAC) • African Center for Media Excellence (ACME) • Auto promotion rurale pour un Développement Humain Durable (ADHD) • Association for Rural Advancement (AFRA) • Afrilaw Foundation (AFRILAW) • Action for Large-scale Land Acquisition Transparency (ALLAT) • Association Nationale des Organisations Professionnelles des Eleveurs de Ruminants du Bénin (ANOPER) • Association pour la Paix et les Droits de l'Homme (APDH) • Botswana Khwedom (BOTSWANA KHWEDOM) • Confédération des Associations des Producteurs Agricoles pour le Développement (CAPAD) • Centre Béninois pour l'Environnement et le Développement Economique et Social (CEBEDES) • Centre pour l'Environnement et le Développement (CED) • Institut Panafricain de recherche, de formation et d'action pour la Citoyenneté, les Consommateurs et le Développement (CICODEV) • Civil Society Coalition on Land (CICOL) • Chepkitale Indigenous People Development Project (CIPDP) • Conseil national De Concertation Et De Cooperation Des Ruraux (CNCR) • Community Initiative for Sustainable Development (COMINSUD) • Civic Response (CR) • Conseil pour la Défense Environnementale par la Légalité et la Tracabilité (CODELT) • Community Assistance In Development (COMAID) • Confederation Traditional Stockbreeder Organisation in Africa (CORET PASTORALIST) • Coalition Paysanne de Madagascar (CPM) • Centro Terra Viva (CTV) • Eastern African Farmers Federation (EAF) • Environnement, Ressources Naturelles et Développement (ERND) • Fiantso (FIANTSO) • Foundation Paul Ango Ela (FPAE) • Fédération Nationale des Femmes Rurales Malgaches (FVTM) • Groupe de Recherche et d'Action sur le Foncier (GRAF) • Groots Kenya (GROOTS) • Innovation Environnement et Développement en Afrique (IED Afrique) • Initiative Prospective Agricole et Rurale (IPAR) • Kenya National Farmers' Federation (KENAFF) • Kenya Land Alliance (KLA) • Kenya Wildlife Conservancies Association (KWCA) • Land Access Movement of South Africa (LAMOS) • Land Net Malawi (LANDNET) • Land Development and Governance Institute (LDGI) • Land and

Equity Movement in Uganda (LEMU) • Lawyers for Human Rights (LHR) • Mau Community Forestry Association (MACOFA) • Malisaili (MALIASILI) • Mbororo Social and Cultural Development Association (MBOSCUDA) • National Network of Farmers' Groups Mwiwata in Tanzania (MMIWATA) • Natural Justice (NJ) • Nkuzi Development Association (NKUZI) • Ogiek Peoples Development Program (OPDP) • Associacao Rural de Ajuda Mutual (ORAM) • Parakuiyo Pastoralists Indigenous Community Development Organisation- (PAICODEO) • Pastoralist Forum Ethiopia (PFE) • Programme Intégré pour le Développement du peuple Pygmée au Kivu (PIDP/ SHIRIKA LA BAMBUTI) • Pastoralists Indigenous Non Governmental Organization's Forum (PINGO'S FORUM) • Plateforme Regionale des Organisations Paysannes d'Afrique Centrale (PROPAC) • Réseau des Organisations des Eleveurs et Pasteurs d'Afrique, Réseau Billital Maroobé (RBM) • Resource Conflict Institute (RECONCILE) • Rwanda Initiative for Sustainable Development (RISD) • Réseau des Organisations Paysannes et des Producteurs de l'Afrique de l'Ouest (ROPPA) • Rights And Rice Foundation (RRF) • Southern Alliance for Indigenous Resources (SAFIRE) • Solidarité des Intervenants sur le Foncier / Sehatra lombonana ho an'ny Fananantany (SIF) • SOS Sahel Ethiopia (SOS SAHEL) • South Sudan Land Alliance (SSuLA) • Tanzania Land Alliance (TALA) • Tanzania National Resource Forum (TNRF) • Transkei Land Service Organization (TRALSO) • Uganda Community Based Association for Women and Children's Welfare (UCOBAC) • Ujamaa Community Resource Team (UCRT) • Union pour l'Emancipation de la Femme Autochtone (UEFA) • Uganda Land Alliance (ULA) • Unissons-nous pour la Promotion des Batwa (UNIPROBA) • Women in Law and Development Africa (WILDAF) • Zimbabwe Regional Environment Organisation (ZERO) • Zambia Land Alliance (ZLA)

ASIA ASIA ASIE

Abhiyan Nepal (ABHIYAN) • Asian Farmers' Association for Sustainable Rural Development (AFA) • Asia Indigenous Peoples Pact (AIPP) • Association for Land Reform and Development (ALRD) • Asian NGO Coalition for Agrarian Reform and Rural Development (ANGOC) • The People's Campaign for Agrarian Reform Network, Inc. (AR NOW) • Association for Realisation of Basic Needs (ARBAN) • Bhartiya Jan Sewa Ashram (BJSa) • Centre for Agrarian Reform and Rural Development (CARRD) • Community Development Association (CDA) • College of Development Studies (CDS) • Consortium for Land Research and Policy Dialogue (COLARP) • Cordillera Peoples Alliance (CPA) • Center for Policy Research (CPR) • Community Self-Reliance Centre (CSRC) • Ekta Parishad - Mahatma Gandhi Seva Ashram (EFT) • Foundation for Ecological Security (FES) • Farmer and Natura Net (FNN) • Institute of Ecology and Sustainable Development (IESD) • Environment and Development Association: Jasil (IASIL) • Indonesian Community Mapping Network (JKPP) • Jan Kalyan Sansthan (JKS) • Kyrgyz Association of Forest and Land Users (KAFLU) • Kapaeng Foundation (KAPAEENG) • Consortium for Agrarian Reform (KPA) • Krishi Avam Parishitiki Vikas Sansthan (KRAPAVIS) • National Pasture Users Association of Kyrgyzstan (KYRGYZ JAYITY) • Maldhari Rural Action Group (MARAG) • Mongolian Land Management Association (MLMA) • Mode Nepal (MODE) • Nagorik Uddyog (NAGORIK UDDYOG) • Mongolian national Federation of Pasture User Groups of herders (NFPUG) • NGO Forum on Cambodia (NGOF) • National Land Rights Forum (NLRF) • Partners of Community Organisations (PACOS) • Philippine Association for Intercultural Development, Inc. (PAFID) • National Federation of Peasant Organisation (Pambansang Kilusan ng mga Samahang Magsasaka) (PAKISAMA) • Prayatna Samiti (PRAYATNA SAMITI) • Rural Development Fund (RDF) • Indonesian Institute for Forest & Environment (RMI) • Sajogyo Institute (SAINS) • South Asia Rural Reconstruction Association (SARRA) • Society for

Conservation and Protection of Environment (SCOPE) • Society for Development of Drought Prone Area (SDDPA) • Social Development Foundation (SDF) • Society for Promotion of Wastelands Development (SPWD) • Star Kampuchea (STARK) • Swadhina (SWADH) • Task Force Mapalad (TFM) • The Union of the Water Users' Associations of the Kyrgyz Republic (UWUA) • Vanvasi Seva Kendra (VSK) • Working Group on Women and Land Ownership (WGWLO) • Xavier Science Foundation (XSF)

LATIN AMERICA AND THE CARIBBEAN AMÉRICA LATINA Y EL CARIBE AMÉRIQUE LATINE ET LES CARAÏBES

Acción Campesina (AC) • Centro Amazónico de Antropología y Aplicación Práctica (CAAAP) • Centro para la Autonomía y Desarrollo de los Pueblos Indígenas (CADPI) • Comité Campesino del Altiplano (CCDA) • Corporación de Desarrollo Solidario (CDS) • Centro Peruano de Estudios Sociales (CEPES) • Centro de Estudios Regionales para el Desarrollo de Tarija (CERDET) • Centro de Estudos do Trabalho e de Assessoria ao Trabalhador (CETRA) • Centro de Investigación y Educación Popular (CINEP) • Centro de Investigaciones Sociológicas, Económicas, Políticas y Antropológicas (CISEPA-PUCP) • Asociación para el Desarrollo de las Mujeres Negras Costarricenses (CMA) • Caribbean Network for Urban and Land Management (CNULM) • Consejo Coordinador de Organizaciones Campesinas de Honduras (COCOCH) • Comité de Desarrollo Campesino (CODECA) • Coordinación de ONG y Cooperativas (CONGCOOP) • Convención Nacional del Agro Peruano (CONVEAGRO) • Corporación de Gestión y Derecho Ambiental Ecolex (ECOLEX) • Red Ambiental Juvenil de Yucatán (ECOMUNIS) • Espaço Feminista do Nordeste para Democracia e Direitos Humanos. (EF) • Federación Agraria Argentina (FAA) • Fondo Ecuatoriano Populorum Progressio (FEPP) • Fondo para el Desarrollo de los Pueblos Indígenas de América Latina y El Caribe (FILAC) • Fundación Tierra (FTIERRA) • Fundación para el Desarrollo en Justicia y Paz (FUNDAPAZ) • Fundación Nativo (FUNDACION NATIVO) • Fundación Nacional para el Desarrollo (FUNDE) • Instituto del Bien Común (IBC) • Instituto de Estudios Ecuatorianos (IEE) • Instituto para el Desarrollo Rural de Sudamérica (IPDRS) • Luna Creciente (LUNA CRECIENTE) • Instituto de Investigación y Desarrollo (NITLAPAN) • Asociación Indígena Campesina Ch'orti' Nuevo Día (NUEVO DÍA) • Observatorio Ciudadano (OBSERVATORIO CUIDADANO) • Organización nacional de mujeres indígenas

andinas y amazonicas del Peru (ONAMIAP) • Observatorio Universitario de Ordenamiento Territorial (OUOT) • Fundación Plurales (PLURALES) • Corporación Procasur (PROCASUR) • Red Centro Americana de mujeres Rurales, indígenas y campesinas (RECMURIC) • Redes Chaco (REDES CHACO) • Red nacional de Agricultura Familiar (RENAF) • Red de Jóvenes Indígenas de América Latina y el Caribe (RIJL) • Centro de Desarrollo Agroecológico Sabia (SABIA) • Asociación Servicios Educativos Rurales (SER) • Corporación Sistema de Investigación sobre la Problemática Agraria en el Ecuador (SIPAE) • Tierraviva a los Pueblos Indígenas del Chaco (TIERRAVIVA) • Departamento de Desarrollo Rural y Regional, Facultad de Estudios Ambientales y Rurales, de la Pontificia Universidad Javeriana (UJB) • Unión de Mujeres Campesinas Hondureñas (UMCAH) • Unión Cooperativa las Brumas (UNION COOPERATIVA LAS BRUMAS) • Unión de Trabajadores del Campo, Campesina e Indígena (UTC) • Unión Verapacense de Organizaciones Campesinas (UVOC)

EUROPE, MIDDLE EAST AND NORTH AFRICA EUROPA, MEDIO ORIENTE Y ÁFRICA DEL NORTE EUROPE, MOYEN-ORIENT ET AFRIQUE DU NORD

Arab Center for Agricultural Development (ACAD) • Association Démocratique des Femmes du Maroc / Rabat (ADFM) • Asociación Forestal de Soria (ASFOSO) • Azul (AZUL) • NGO Bios (BIOS) • Community Land Scotland (CLS) • Cnvp (CNVP) • Dana and Qadisiyah Local Community Cooperative (DQLCC) • Iniciativa Comunes (ICOMUNALES) • Lentamente Societa Cooperativa Agricola (Lentamente Societa Cooperativa Agricola) • Association

of Private Forest Owners "Pyjet e Kosoves" (NAPFO) • National Association of Communal Forests and Pastures (NFCFPA) • The Agricultural Development Association (PARC) • Réseau Arabe des Communautés Pastorales (PAST-ARABIC) • Seeds (SEEDS) • Voluntary Initiative for the Preservation of Traditional Agriculture (SHARAKA) • Transhumancia y naturaleza (T&N) • Transborder Wildlife Association (TWA)

INTERNATIONAL INTERNACIONAL

Association pour l'Amélioration de la Gouvernance de la Terre, de l'Eau et des Ressources Naturelles (AGTER) • Both ends (BOTH ENDS) • Cadasta Foundation (CADASTA) • Community Agroecology Network (CAN) • Care Denmark (CARE) • Centre for Development and Environment (CDE) • Coalition for Equitable Land Acquisitions and Development in Africa (CELADA) • Centro de Estudios Rurales y de Agricultura Internacional (CERA) • Center for International Forestry Research (CIFOR) • Centre de Coopération Internationale en Recherche pour le Développement (CIRAD) • Collaborating for Resilience (CORE) • Deutsche Welthunger Hilfe (DWHH) • Environmental Liaison Centre International (ELCI) • Food and Agriculture Organization of the United Nations (FAO) • Foro Internacional de Mujeres Indígenas (FIMI) • Forest Peoples Programme (FPP) • Global Witness (GW) • Global Land Tool Network (GLTN) • Géomètres Sans Frontières (GSF) • Helvetas Swiss Intercooperation (HELVETAS) • Huairou Commission (HC) • International Alliance on Land Tenure and Administration (IALTA) • Icarda (ICARDA) • ICA Consortium Association (ICCAs) • World Agroforestry Centre (ICRAF) • International Fund for Agricultural Development (IFAD) • International Federation of Organic Agriculture Movements (IFOAM) • International Food Policy Research Institute (IFPRI) • International Institute of Environment and Development (IIED) • International Institute for

Sustainable Development (IISD) • International Livestock Research Institute (ILRI) • International Work Group Indigenous Affairs (IWGIA) • International Water Management Institute (IWMI) • The Netherlands Academy on Land Governance for Equitable and Sustainable Development (LANDac) • Rural Development Institute Landesa (LANDESA) • Land Portal Foundation (LAND PORTAL) • Minority Rights Group International (MRG) • Namati Innovations in Legal Empowerment (NAMATI) • Natural Resources Institute at the University of Greenwich (NRI) • Oxfam International (OXFAM) • The Programme on Women's Economic Social and Cultural Rights (PWESCR) • People in Need - Člověk v tísni (PIN) • Resource Equity (RESOURCE EQUITY) • Sheffield Institute for International Development, University of Sheffield (SIID) • Slow Food (SLOW FOOD) • Society for New Initiatives and Activities for a just New World (SONIA) • Secours Populaire Français (SPF) • Transparency International (TI) • Trócaire (TROCAIRE) • Union Internationale du Notariat (UIN) • Secretariat of the United Nations Convention to Combat Desertification (UNCCD) • United Nations Environment Programme (UNEP) • Vétérinaires Sans Frontières Belgique (VSFB) • World Bank (WB) • We Effect Swedish Cooperative Centre (WE-EFFECT) • World Rural Forum (WRF) • World Resources Institute (WRI) • World Wildlife Fund US (WWF)



The contents of this work may be freely reproduced, translated, and distributed provided that attribution is given to the International Land Coalition, and the article's authors and organisation. Unless otherwise noted, this work may not be utilised for commercial purposes. / El contenido de este trabajo puede ser libremente reproducido, traducido y distribuido a condición de que la atribución se dé a la Coalición Internacional para el Acceso a la Tierra, y a los autores del artículo y la organización. A menos que se indique lo contrario, esta obra no puede utilizarse para fines comerciales. / Le contenu de cet ouvrage peut être librement reproduit, traduit et distribué à condition que l'attribution soit donnée à la Coalition internationale pour l'accès à la terre (ILC), aux auteurs

de l'article et à l'organisation. Sauf indication contraire, cet ouvrage ne peut pas être utilisé à des fins commerciales.

For more information, please contact / para obtener más información, por favor escriba a / pour de plus amples renseignements, prière de nous contacter : info@landcoalition.org or go to / o vaya al sitio / ou de vous rendre à la page : <http://creativecommons.org/licenses/by-nc/3.0> Design by / diseño gráfico de / conception graphique : Federico Pinci. Pictures / fotos / photos : Michael Benav, Helvetas, IFAD library, Annalisa Mauro, Jason Taylor. Printed on recycled-FSC paper / Impreso en papel reciclado / Imprimé sur papier recyclé-certifié FSC.

STRATEGIC PARTNERS & CORE DONORS



**INTERNATIONAL
LAND COALITION
SECRETARIAT**

c/o IFAD,

Via Paolo di Dono, 44 ,

00142 - Rome, Italy

tel. +39 06 5459 2445

fax +39 06 5459 3445

info@landcoalition.org

www.landcoalition.org